

**Zeitschrift:** Werk, Bauen + Wohnen  
**Herausgeber:** Bund Schweizer Architekten  
**Band:** 85 (1998)  
**Heft:** 9: Stadt-Objekt : Kultur- und Kongresszentrum Luzern = Centre de culture et de congrès de Lucerne = The Lucerne Culture and Congress Centre

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Stadt-Objekt

---

### Kultur- und Kongresszentrum Luzern

Centre de culture et de congrès de Lucerne · The Lucerne Culture and Congress Centre

### 2 Editorial

4 Ernst Hubeli, Christoph Luchsinger: **Stadt-Objekt**. Historische und städtebauliche Aspekte

26 Dorothea Baumann: **Variables Echo**. Das akustische Konzept des Konzertsaals

30 Thomas Stadelmann: **Bilderstrategie**. Zur politisch-ästhetischen Vermittlung des Projektes

34 Christoph Luchsinger: **Regisseur für den Alltag**. Über die entwerferischen Interessen in den Arbeiten von Jean Nouvel

## Forum

---

38 **Säkularisiert durch Reduktion**: Kirche Marco de Canavezes, Fornos, Portugal, 1998

*Architekten: Alvaro Siza, Rolando Torgo*

42 **Haus mit Vorhäusern**: Dreifamilienhaus, Biel, 1995 – 1997

*Architekten: Joliat + Suter, Biel*

44 **Gefässe oder Bauten?** Vorstudien für die «Arteplages» an der Expo.01, 1998

*Architekten: Carlos Martinez, Marco Koeppel, Widnau*

46 **Gebauter Videoclip**: UFA-Kinozentrum, Dresden, 1993 – 1998

*Architekten: Coop Himmelb(l)au: Wolf D. Prix, Helmut Swiczinsky + Partner, Wien*

51 **«Standardhäuser. Das Eigene im Allgemeinen»**: Ausstellung und Tagung im Museum für Gestaltung Zürich

54 **Fassade als Forschungsobjekt**: Bibliothek Pompeu Fabre, Mataró, Spanien

*Entwurf: Michel Brullet i Tenas, Barcelona*

## Übrigens...

---

56 Cymbalista-Synagoge, Universitätscampus, Tel Aviv; Architekt: Mario Botta

59 H.U. Meyer, A. Roost: Nachruf Marc Hausammann

---

60 Architektur- und Kunstaustellungen, Internationale Wettbewerbe, Preise, Weiterbildung, Buchbesprechungen, Neuerscheinungen, Veranstaltungen, Messe, Tagung, Neu in Appenzell, Firmennachrichten, Generalunternehmer versus Architekt, Entschiedene Wettbewerbe, Wettbewerbskalender

## Werk-Material

---

- Wohnüberbauung In Böden, Zürich-Affoltern
- Siedlung im Schlosspark, Boll-Sinneringen

Herausgeber Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen, Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich, Telefon 01/362 95 66, Fax 01/362 70 32

Verbände Offizielles Organ des BSA/FAS, Bund Schweizer Architekten / Fédération des Architectes Suisses,  
VSI Vereinigung Schweizer Innenarchitekten / Association Suisse des architectes d'intérieur

Geschäftsleitung Willi E. Christen, Gilbert Pfau

Redaktion Ernst Hubeli, Christoph Luchsinger, Dr. Christa Zeller, André Bideau

Titelblatt und Layout Aldo Clerici, Foto: Doris Fanconi

Abonnementsverwaltung Zollikofer AG, Fürstenlandstrasse 122, CH-9001 St. Gallen, Telefon 071/272 73 47

Inseratenverwaltung Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen, Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich, Telefon 01/362 95 66, Fax 01/362 70 32